



JEDILNIK - SPEISEPLAN

teden/Woche 2019-15

MLADINSKI DOM/JUGENDHEIM

VRTEC/KIGA "SONCE" - HORT/VARSTVO ABCČ

PONEDELJEK/MONTAG		08.04.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	kruh z maslom in krešo, sadje, voda - Butterbrot mit Kresse, Obst, Wasser		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	zelenjavna juha s polentnimi žličniki - Polentanockerlsuppe pohan piščanec z zelenjavnim rižem - Backhendl mit Gemüseris solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		C,G,L A,C,F G,M,O
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	kruh z maslom in krešo - Butterbrot mit Kresse		A,F,G
Večerja - Abendessen:	mlečni zdrob - Milchgrieß sadje - Obst voda - Wasser		A,G
TOREK/DIENSTAG		09.04.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	polnozrnat kruh z maslom in zelenjavo, sadje, voda - Vollkornbrot mit Gemüse, Obst, Wasser		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	zdrobova juha - Grießsuppe ribji filet v koprovi omaki z domačimi širokimi rezanci - Fischfilet in Dillsauce mit hausgemachten Bandnudeln solatni bar - Salatbuffet jabolčni zavitek - Apfelstrudel voda - Wasser		A,L A,C,D,G,L, O G,M,O A,F,O
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	sadje - Obst		
Večerja - Abendessen:	pirov hot dog z gorčico in ajvarjem - Dinkel Hot Dog mit Senf und Ajvar solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		A,M G,M,O
SREDA/MIITWOCH		10.04.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	žemlja z maslom in klobaso, Obst, Wasser - Wurstsemmel, Obst, Wasser		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	česnova kremna juha - Knoblauchcremesuppe puranji ragu s krompirjevimi hlebčki in mešano zelenjavo - Putengeschnetzeltes mit Kartoffelrösti und Mischgemüse solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		A,G,L C,G,L,O G,M,O
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	kruh z maslom in s klobaso - Butterbrot mit Wurst		A,F,G
Večerja - Abendessen:	mrzla plošča - Kalte Platte solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		A,C,F,G,M G,M,O
ČETRTEK/DONNERSTAG		11.04.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G,M
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	kruh z maslom in marmelado, sadje, voda - Butterbrot mit Marmelade, Obst, Wasser		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	juha z zlatimi kroglicami - Backerbsensuppe mesni ali vegetarijanski makaronov narastek - Makkaroniauflauf mit Fleisch oder vegetarisch solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		A,C,G,L A,C,G,L,O G,M,O
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	kruh z maslom in marmelado - Butterbrot mit Marmelade		A,F,G
Večerja - Abendessen:	lignji s slanin krompirjem, z blitvo in s tatarsko omako - Calamari mit Salzkartoffeln, Mangold und Sauce Tartare solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		A,C,M,R G,M,O
PETEK/FREITAG		12.04.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,C,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	sadnožitna kaša z jogurtom, sadje, voda - Joghurt mit Müsli, Obst, Wasser		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	juha s fritati - Frittatensuppe skutni hlebčki s smetanovim prelivom - Topfenlaibchen mit Sauerrahmdip solatni bar - Salatbuffet voda - Wasser		A,C,G,L A,C,F,G G,M,O
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	jabolka - Äpfel		
Večerja - Abendessen:	mrzla malica - Lunchpaket		A,F,G

ALERGENI /ALLERGENE - LEGENDA/LEGENDE:

A=glutenhaltiges Getreide/žito, ki vsebuje gluten, B=Krebstiere/raki, C=Eier/jajca, D=Fisch/ribe, E=Erdnuss/arašidi, F=Soja/soja, G=Milch oder Laktose/mleko ali laktoza, H=Schalenfrüchte/oreški, L=Sellerie/listna zelena, M=Senf/gorčica, N=Sesam/sesamovo seme, O=Sulfiti/sulfiti, P=Lupinen/volčji bob, R=Weichtiere/mehkužci
 OPOZORILO: Kljub skrbni pripravi jedil ne moremo povsem izključiti, da ne bi bili v njih sledovi tistih alergenih snovi, ki niso izrecno navedene v za to izdelani rubriki!
 HINWEIS: Trotz sorgfältiger Herstellung der Speisen, können Spuren von allergenen Stoffen, die nicht ausdrücklich angeführt sind, nicht ausgeschlossen werden.

PRIPOMBE:

Kratkoročne spremembe so možne!

ANMERKUNGEN:

Kurzfristige Änderungen sind möglich!

13.04.2019 - 22.04.2019

Želimo vam dober tek!
 Wir wünschen guten Appetit!
 Kuhinjsko osebje - das Küchenteam

VELIKONOČNE POČITNICE
 OSTERFERIEN

